

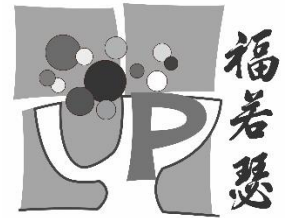


# Plata dla Ploania Antermëia Sant'Antone Abat

Ploian: **siur Klaus Sottsass**  
E.mail: [klsottsas@rolmail.net](mailto:klsottsas@rolmail.net)

Tel. 344 1554055

UNITÉ PASTORALA



**VAL BADIA**

[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org)

---

Ann B    24.11.2024 - 01.12.2024 - GRAN FESTA DE CRIST RE    n. 52

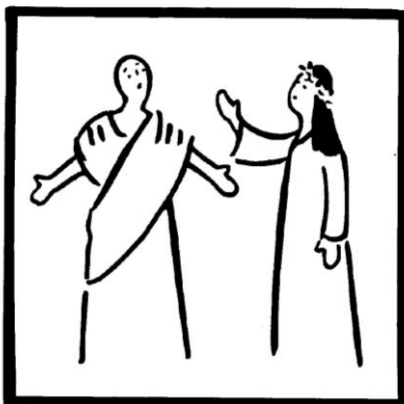
---

## La potenza dla verité

📖 Dan 7, 2a.13b–14 | Rev 1, 5b–8 | Jan 18, 33b–37

### Dal Vangele do San Jan:

Te chël tëmp <sup>33b</sup>à Pilatus damanè Gejù: Este tö le re di iüdes? <sup>34</sup>Gejù à respognü: Dìjeste chësc de tüa bona, o él stè zacai d'atri che t'al à dit? <sup>35</sup>Pilatus à respognü: Sunsi iö forsc n iüda? To popul y i gragn proi t'à surandè a mé. Cí aste pa fat? <sup>36</sup>Y Gejù à respognü: Mi rëgn n'é nia de chësc monn. Sce mi rëgn foss de chësc monn, fóssel mia jënt che combatess, ch'i ne ti gniss nia surandè ai iüdes. Mo mi rëgn n'é nia da chilò. <sup>37</sup>Pilatus ti à dit: Chël ô dì, che t'es impò n re? Gejù à respognü: Tö le dijës, iö sun n re. Porchël sunsi nasciü y gnü tl monn, ch'i dais testimonianza por la verité. Vignun che é dla verité ascuta mia usc!



### ANTIFONA

Dëgn é l'Agnel, che é gnü sacrifiché, de ciafè potënza, richèza y sapiënza, forza y onù. A d'ël la gloria y la regnanza tl'eternité.

---

📖 *Letöres dla Pröma domënia d'Advënt | domënia dla dljia te ciasa |:*  
*Is 63, 16b–17.19b; 64, 3–7 | 1 Cor 1, 3–9 | Mc 13, 24–37*

## Edema liturgica dai 24.11. ai 01.12.2024

2024	Ora	Mëssa
<b>GRAN FESTA DE CRIST RE</b> <b>24.11.2024</b> <i>ultima Domènia dal ann liturgich   Andreas Dung-Lac y compagns, Flora</i>  <i>Oferta por la dlijia</i>	<b>9:45</b> <b>10:15!</b>	<b>Corona</b> <b>S.Mëssa por la comunité en onur de S.Zezilia</b> <span style="float: right;"><i>Pater Franz</i></span>  3. de sopoltöra + Hilda Siller Erlacher aniv. + Ludwig Clara aniv. + Vittoria Ferdigg Turnaretscher + Lena Piazza ++ de Loise Kircher ++ Dejaco – Maier de ringraziamënt
<b>LÖNESC - 25.11.2024</b> <i>Caterina d'Alessandria (Tarina), Elisabeth</i>		<i>19.30 - S.M. a La Plí</i>
<b>MERTESC - 26.11.2024</b> <i>Konrad y Gebhard, Ida, Albert</i>	<b>7:30</b>	<b>S.Mëssa di scolari</b> <span style="float: right;"><i>letur: Barbara</i></span>  ++ Marianna, Davide y Tarina Sottrovisch por les animes dl purgatore
<b>MERCUI - 27.11.2024</b> <i>Virgil, Oda</i>		---
<b>JÖBIA - 28.11.2024</b> <i>Berta, Günther</i>		<i>7.30 - S.Mëssa a Rina</i>
<b>VËNDRES - 29.11.2024</b> <i>Friedrich, Iolanda, Jutta</i>		<i>7.30 - S.Mëssa a Al Plan</i>
<b>SABEDA - 30.11.2024</b> <i>Sabeda de Santa Maria / FESTA de Sant'André apostul</i>	<b><u>16:00!</u></b>	<b>Rorate</b> <span style="float: right;"><i>Siur Klaus</i></span> <b>por les families y la uniun di jogn</b>  por familia Unterweger - Alfarëi aniv. + Edith Prousch ++ Klaus y Hermann Winkler  <b>Benedisciun dles gherlandes d'Advënt</b>
<b>Pröma domènia d'Advënt   domènia dla dlijia te ciasa   -</b> <b>01.12.2024</b> <i>Konrad y Gebhard, Ida</i>		<b>Degöna Mëssa!</b>

**Mësses a San Martin:**

Dom 10.00

Dedol ---

Sab 19.30

Dom 10.00



## Informaziuns y terminns

Deache don Marco toma fora ne arunse nos nia mëssa la domënia ai 1.12, mo la prefestia la **sabeda ai 30.11 dales 16:00 cun benedisciun dles gherlandes d'Advënt** che les families é bel inviades a porté (rorate di jogn).

I **consëis de formaziun** da San Martin, La Val y Badia, adöm al Raiun Sozial y le SAJ Ves inviëia düc dër bel ala **presentaziun dl film de sensibilisaziun sön l'adoranza dl alcol dal titul „L'alcol pó ester bun... da fá de bi dagns“** cun mëssa torona cun Manfred Feichter, Christian Ferdigg, Ruth Niederkofler y Karin Hüttner Sonnerer en mercui, ai 27.11.2024 dales 19:30 tl Istitut Ladin Micurá de Rü a San Martin.

La **Ciasa de Palsa Ojöp** Frëinademetz inviëia dër bel en mercui, ai 27.11.2024 dales 20:00 tl Barjënt, al **referat "Aggressives und Herausfordendes Verhalten; gibt es einen Weg aus der Eskalation?"** cun la referënta Oberhofer Helga. Le referat, che sará por todësch, é davert a düc y é debann. Düc é bel inviá.

Le **Museum Ladin Ciastel de Tor** deura sües portes ince d'invern y inviëia ala manifestaziuns **“Tëmp da Nadé te museum”** cun n concert dles mitans y di mituns dla scora de musiga Val Badia en sabeda, ai 30 de novëmber dales 17:00. I vijitadus y les vijitadësses gnará partís sö te deplü grups, che gnará portá un al iade te ciastel a ascuté le percurs musical. Al vëgn perié de na prenotaziun a un de chisc slots: 17:00 / 17:20 / 17:40. Prenotaziun a Tel. 0474 524020 / Email [prenotaziuns@museumladin.it](mailto:prenotaziuns@museumladin.it). L'entrada tl museum é debann. Al vëgn pité da bëre y da mangé, por mitans y mituns vëgnel proponü n laboreto didatich.

**Marcé da Nadé tal Zënter Sozial a La Spona** a Pederöa, sabeda ai 30 de Novëmber dales 9.00 ales 16.00

En sabeda ai 30.11 é l le **rorate dla musiga a San Martin**, dales 19.30. Le rorate vëgn soné da n grup de musicontres y musicontri dla musiga.

**Rapresentaziun dl Musical "Chë picia stria"** ai 8 de dezëmber dales 16.00, sön la paladina dl Waltherhaus a Balsan, cun na verjiun adatada y sottitulada por talian y todësch. Tickets é da ciafé sön [www.musicalalplan.com](http://www.musicalalplan.com)

**La Comunità dla Val de Puster** chir porsones o families desponibles da fistidié por mituns de geniturs che á por n cer' tëmp debojëgn de aiüt o sostëgn. L'acoliënza di mituns pó ester a tëmp plëgn (sciöche familia afidatara por intant de tëmp) o a tëmp parzial (por n valgönes ores al de o n valgügn dis al'edema). Podëise s'imaginé da ti pité n daciasa a n möt o a na möta te osta familia por intant de tëmp o por val' ora al de y n valgügn dis al'edema? Contatede le zënter afidamënc familiars por na consulënza, zënza messëi surantó atira impëgn, por telefon 0474 412 925 o por e-mail [anvertrauung.affidamento@bzgpust.it](mailto:anvertrauung.affidamento@bzgpust.it)

*Kirchenmusiker sollten dabei helfen,  
ein Stück Himmel schon auf Erden  
erlebbar zu machen.*



*Heinz Josef Algermissen*



**Gestern gehorchten wir noch Königen und  
verneigten unsere Häupter vor Imperatoren.  
Heute jedoch verneigen wir uns  
nur noch vor der Wahrheit,  
folgen nur der Schönheit und  
gehörchen nur der Liebe.**

*Khalil Gibran*



	26.11.2024	Alessia - Julia
	30.11.2024	Paul – Moritz – Julian - Niklas
	01.12.2024	Jogn

**Impressum:**  
**Comunicaziuns:**  
**Download:**

Ploania Antermëia - redaziun Carlo Piazza  
cina la jöbia sëra a [carlo.piazza@hotmail.com](mailto:carlo.piazza@hotmail.com) | o tel. 3803520465  
[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org) | [www.comun.sanmartindetor.bz.it](http://www.comun.sanmartindetor.bz.it)